

Christmas Tree

Julgran / Juletre / Weihnachtsbaum





Thank you for choosing to purchase a product from Rusta!



Read through the entire manual before installation and use!

Christmas tree

Read the user manual carefully to make sure that the product is assembled, used and maintained correctly, as described in the instructions in this user manual. Keep the user manual for future reference.

SAFETY INSTRUCTIONS

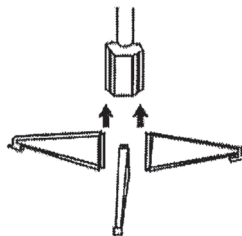
- Read these use and assembly instructions carefully before you assemble the Christmas tree. Save these use and assembly instructions for future reference.
- The Christmas tree must be assembled by an adult.
- The Christmas tree is intended for indoor use only.
- Due to the risk of cut or crush injury, be careful when you assemble the Christmas tree.
- Do not place the Christmas tree near open flames or embers (such as candles).
- Always keep the Christmas tree under supervision when the tree lighting is on.
- Place the Christmas tree on a level surface, and make sure it is standing stable.
- Keep watch over small children when they are near the Christmas tree.
- Small children can easily put Christmas decorations in their mouths.
- Do not overload the Christmas tree with heavy decorations.

STORAGE

- Save the packaging to store the Christmas tree in.
- Remove all the decorations.
- Starting from the top, take apart each section. Fold the branches against the stem.
- Use water to clean the branches and stem if necessary. Never use solvents to clean the tree.
- Place the tree parts in the packaging, with the longest parts on the bottom.
- Store the package in a cool, dry place - not exceeding 30°C.
- The Christmas tree complies with standard EN71-2 (including ignition test).

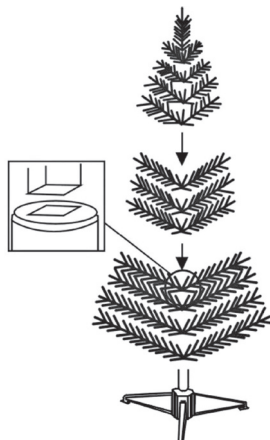
NOTE! The assembly illustrations can differ for each Christmas tree model. Depending on the model you purchased, each package has an upper and lower section, and the larger models have a middle section. The plastic Christmas tree stand is included in the package. Unpack the parts and remove any plastic material and tape.

1. The plastic Christmas tree stand is assembled so the supports fit into the notches of the pedestal (from the bottom and up). The slanting sides of the supports must face up. Tap gently on the feet with a rubber mallet so that the feet are secure.



2. Assemble the parts, starting from the bottom with the largest parts, and the narrowest on top.

3. Fold out the branches carefully. Straighten and separate the branches, and then bend them upwards.



4. Now it's time to decorate your tree!



RIGHT OF COMPLAINT

By law the product must be returned to the place of purchase along with the original receipt in the event of a complaint. The user is liable for any damage to the product that is caused by not using the product for its intended purpose or by not following this user manual correctly. The right of complaint will not apply in these instances.



INFORMATION ABOUT HAZARDOUS WASTE

Used products should be handled separately from household waste. They should be taken for recycling in accordance with local rules for waste management.



Tack för att du valt att köpa en produkt från Rusta!



Läs igenom hela bruksanvisningen innan montering och användning!

Julgran

Läs bruksanvisningen noggrant och se till att produkten installeras, används och underhålls på rätt sätt enligt instruktionerna. Spara bruksanvisningen för senare bruk.

SÄKERHETSFÖRESKRIFTER

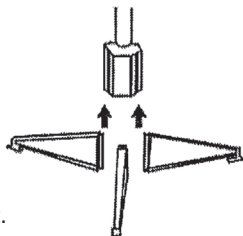
- Läs bruksanvisningen noggrant innan du monterar julgranen. Spara bruksanvisningen för framtida bruk.
- Julgranen måste monteras av en vuxen person.
- Julgranen är avsedd för användning inomhus.
- På grund av risk för skär- eller klämskador, var försiktig när du monterar julgranen.
- Ställ inte julgranen nära öppna lågor och glödande föremål (t ex levande ljus).
- Lämna inte julgranen utan uppsikt när belysningen är tänd.
- Ställ julgranen på ett plant underlag och se till att den står stabilt.
- Håll uppsikt över små barn när de är nära julgranen. Små barn kan lätt stoppa julgransprydnader i munnen.
- Överbelasta inte julgranen med tunga prydnader.

FÖRVARING

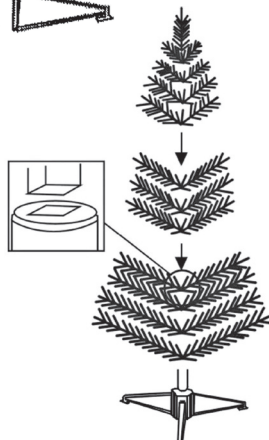
- Spara förpackningen och förvara julgranen i den.
- Ta bort alla dekorationer.
- Ta isär delarna – börja uppfifrån. Vik tillbaka grenarna mot stammen.
- Rengör grenarna och stammen med vatten om nödvändigt. Använd inte lösningsmedel för rengöring.
- Lägg de olika delarna av granen i förpackningen, de längsta delarna ska ligga i botten.
- Förvara förpackningen på en sval och torr plats - ej överstigande 30°C.
- Julgranen överensstämmer med normen EN71-2 (inklusive antändningstest).

OBS! Instruktionsbilderna kan skilja sig något beroende på julgransmodell. Beroende på vilken modell du har köpt har varje förpackning en övre och en nedre sektion, de större modellerna har även en sektion i mitten. Med julgranen följer en julgransfot av plast. Packa upp alla delarna och ta bort ev plastmaterial och tejp.

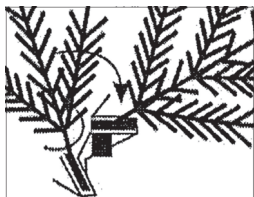
1. Julgransfoten av plast monteras så att stödfötterna skjuts in i skårorna på hållaren (nerifrån och upp). Fötternas sneda sidor ska vara vända uppåt. Slå gärna försiktigt på fötterna med en gummihammare så att fötterna sitter fast.



2. Sätt ihop de olika delarna, börja nerifrån med den största. Den smalaste delen överst.



3. Fäll ut grenarna varsamt. Räta ut och separera alla grenar och böj dem sedan uppåt.



4. Nu kan julgranen dekoreras.



REKLAMATIONSRÄTT

Enligt gällande lag ska produkten vid reklamation lämnas in på inköpsstället och originalkvitto bifogas. Användaren är ansvarig för eventuella skador på produkten om produkten använts till ändamål den inte är avsedd för eller om bruksanvisningen inte följts. Reklamationsrätten gäller i sådant fall inte.



INFORMATION OM MILJÖFARLIGT AVFALL

Uttjänt produkt ska hanteras separat från hushållsavfall och lämnas in för återvinning enligt lokala regler för avfallshantering



Takk for at du valgte å kjøpe et produkt fra Rusta!



Les gjennom hele bruksanvisningen før installasjon og bruk!

Juletre

Les bruksanvisningen nøye og sørg for at produktet monteres, brukes og vedlikeholdes riktig i henhold til instruksjonene. Ta vare på bruksanvisningen for fremtidig bruk.

SIKKERHETSFORSKRIFTER

- Les bruksanvisningen nøye før du monterer juletreet. Ta vare på bruksanvisningen for fremtidig bruk.
- Juletreet må monteres av en voksen person.
- Juletreet er beregnet på bruk innendørs.
- På grunn av fare for kutt- eller klemskader må du være forsiktig når du monterer juletreet.
- Ikke sett opp juletreet i nærheten av åpne flammer eller glødende gjenstander (som f.eks. levende lys).
- Ikke la juletreet stå med lysene tent uten oppsikt.
- Sett juletreet på ett plant underlag og sørg for at den står støtt.
- Pass på små barn når de er i nærheten av juletreet. Små barn kan fort putte små juletrepynt i munnen.
- Ikke overbelast juletreet med tung pynt.

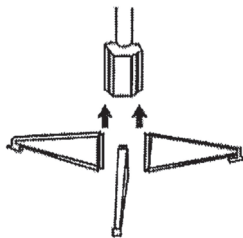
OPPBEVARING

- Ta vare på emballasjen og oppbevar juletreet i den.
- Ta av all pynt.
- Ta delene fra hverandre - begynn fra toppen. Brett grenene inn mot stammen.
- Rengjør grenene og stammen med vann om nødvendig. Ikke bruk løsemidler til rengjøringen.
- Legg de forskjellige delene av treet i emballasjen, de lengste delene skal ligge i bunn.
- Oppbevar emballasjen på et tørt og kjølig sted – ikke over 30°C.
- Juletreet samsvarer med normen EN71-2 (inkludert antenningstest).

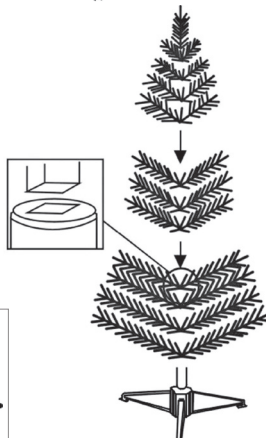
OBS! Instruksjonsbildene kan avvike noe avhengig av juletremodellen.

Avhengig av hvilken modell du har kjøpt, så har hver emballasje en øvre og en nedre seksjon, de større modellene har også en seksjon i midten. Med juletreet følger det en juletrefoot av plast. Pakk opp alle delene og fjern plastmateriale og tape.

1. Juletrefooten av plast monteres slik at støttebena stikkes inn i hakkene i holderen (nedenfra og opp). Føttene skrå sider skal vende opp. Bank gjerne støttebena forsiktig på plass med en gummihammer slik at de festes skikkelig.



2. Sett sammen de forskjellige delene, begynn nedenfra med den største delen, den smaleste enden opp.



3. Brett ut grenene forsiktig. Rett ut og separer alla grenene og bøy dem deretter oppover.



4. Nå kan juletreet pyntes.



REKLAMASJONSRETT

I henhold til gjeldende lov skal produktet ved reklamasjon leveres inn på kjøpsstedet med maskinstemplet kvittering vedlagt. Brukeren er ansvarlig for eventuelle skader på produktet dersom produktet brukes til noe annet enn det som er tiltenkt, eller dersom bruksanvisningen ikke følges. I slike tilfeller bortfaller reklamasjonsretten.



INFORMASJON OM FARLIG AVFALL

Utslitt produkt skal ikke kastes i husholdningsavfall, men leveres til gjenvinning i henhold til lokale regler for avfallshåndtering.



Danke, dass Sie sich für den Kauf eines Produktes von Rusta entschieden haben!



Vor der Montage und Benutzung die gesamte Gebrauchsanleitung durchlesen!

Weihnachtsbaum

Lesen Sie die Gebrauchsanleitung sorgfältig durch. Achten Sie darauf, dass das Produkt gemäß der Gebrauchsanleitung installiert, verwendet und gewartet wird. Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung für eine evtl. spätere Verwendung auf.

SICHERHEITSVORSCHRIFTEN

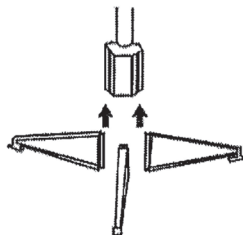
- Lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Montage des Weihnachtsbaums sorgfältig durch. Bewahren Sie die Gebrauchsanweisung für eine evtl. spätere Verwendung auf.
- Der Weihnachtsbaum muss von einem Erwachsenen zusammengebaut werden.
- Der Weihnachtsbaum ist für den Gebrauch im Innenbereich vorgesehen.
- Aufgrund der Gefahr von Schnitt- oder Quetschverletzungen seien Sie bei der Montage des Weihnachtsbaums vorsichtig.
- Stellen Sie den Weihnachtsbaum nicht in die Nähe von offenen Flammen oder glühenden Gegenständen (z. B. Kerzen).
- Lassen Sie den Weihnachtsbaum nicht unbeaufsichtigt, wenn die Beleuchtung eingeschaltet ist.
- Stellen Sie den Weihnachtsbaum auf einen ebenen Untergrund und achten Sie darauf, dass er stabil steht.
- Beaufsichtigen Sie kleine Kinder, wenn diese sich in der Nähe des Weihnachtsbaumes befinden. Kleine Kinder können sich ohne Weiteres Dekorationsgegenstände des Weihnachtsbaumes in den Mund stecken.
- Überfüllen Sie den Baum nicht mit schweren Dekorationsgegenständen.

AUFBEWARUNG

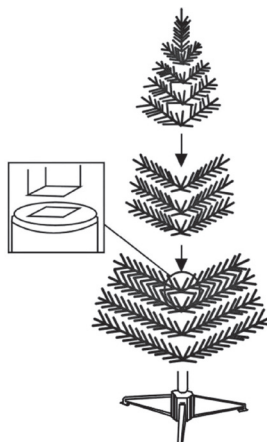
- Heben Sie die Verpackung zur Aufbewahrung des Weihnachtsbaumes auf.
- Entfernen Sie alle Dekorationen.
- Nehmen Sie die Teile auseinander; beginnen Sie an der Spitze. Klappen Sie die Äste an den Stamm zurück.
- Reinigen Sie die Äste und den Stamm bei Bedarf mit Wasser. Verwenden Sie keine Lösungsmittel zur Reinigung.
- Legen Sie die verschiedenen Teile des Baumes in die Verpackung. Die längsten Teile werden nach unten gelegt.
- Bewahren Sie die Verpackung an einem kühlen und trockenen Ort auf - 30 °C dürfen nicht überschritten werden.
- Der Weihnachtsbaum entspricht der Norm EN71-2 (einschließlich Zündtest).

OBS! Die Anleitungsabbildungen können sich je nach Weihnachtsbaummodell unterscheiden. Je nach gekauftem Modell hat jede Verpackung einen oberen und einen unteren Abschnitt. Die größeren Modelle haben außerdem einen Abschnitt in der Mitte. Der Weihnachtsbaum wird zusammen mit einem Weihnachtsbaumständer aus Kunststoff geliefert. Packen Sie alle Teile aus und entfernen Sie eventuelles Kunststoffmaterial und Klebeband.

1. Der Weihnachtsbaumständer aus Kunststoff wird so montiert, dass die Stützfüße in die Kerben an der Halterung (von unten nach oben) gedrückt werden. Die schrägen Seiten der Füße müssen nach oben zeigen. Schlagen Sie vorsichtig mit einem Gummihammer auf die Füße, damit diese fest sitzen.



2. Bauen Sie die unterschiedlichen Teile zusammen. Beginnen Sie von unten mit dem größten. Das schmalste Teil wird ganz oben montiert.



3. Klappen Sie die Äste vorsichtig auseinander. Begradigen und trennen Sie die Äste und biegen sie diese anschließend nach oben.



4. Jetzt kann der Weihnachtsbaum geschmückt werden.



REKLAMATIONSRECHT

Nach geltendem Recht wird das Gerät bei Reklamation in die Verkaufsstelle zurückgebracht. Der Originalbeleg muss beigelegt werden. Für Schäden, die durch nicht bestimmungs- und unsachgemäßen Gebrauch entstanden sind, ist der Käufer verantwortlich. In diesen Fällen verliert das Reklamationsrecht seine Gültigkeit.



INFORMATIONEN ÜBER UMWELTGEFÄHRLICHEN ABFALL

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss je nach den kommunalen Bestimmungen für Abfallbeseitigung einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten übergeben werden.



ENG

Customer Service Rusta:
Consumer contact:
Website:
E-mail:

Tel. +46 (0)771 28 10 10
Rusta Customer Service, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SWEDEN
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

SE

Rustas kundtjänst:
Konsumentkontakt:
Hemsida:
E-post:

Tel. 0771 28 10 10
Rusta Kundtjänst, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SVERIGE
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

NO

Rustas kundefterbetjening:
Forbrukerkontakt:
Hjemmesida:
E-post:

Tlf. +46 (0)771 28 10 10
Rusta Kundefterbetjening, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SVERIGE
www.rusta.com
customerservice@rusta.com

DE

Kundenservice Rusta:
Kundenkontakt:
Website:
E-mail:

Tel. +46 (0)771 28 10 10
Kundenservice Rusta, Box 5064, 194 05 Upplands Väsby, SCHWEDEN
www.rusta.com
customerservice@rusta.com